



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

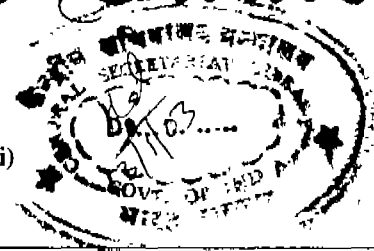
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)

PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY



सं. 317.]

No. 317]

नई दिल्ली, बुधवार, जुलाई 10, 2002/आषाढ़ 19, 1924

NEW DELHI, WEDNESDAY, JULY 10, 2002/ASADHA 19, 1924

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 10 जुलाई, 2002

सं. 69/2002-सीमाशुल्क

सा.का.नि. 488(अ).— अभिहित प्राधिकारी, कोरिया गणराज्य, मलेशिया, ताईवान और थाईलैंड में मूल रूप से उत्पादित या वहां से निर्यातित सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम 1975 11975 का 511 की पहली अनुसूची के उपशीर्ष सं. 5503.20 के अंतर्गत आने वाले पालिस्टर स्टेपल फाइबर्स (पी एस एफ) के आयात के मामले में भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खंड 1, तारीख 17 जनवरी, 2002 में प्रकाशित अपने प्रारंभिक निष्कर्षों के आधार पर इस निष्कर्ष पर पहुंचे हैं कि—

।क। सभी विषयगत माल में मूल रूप से उत्पादित या वहां से निर्यातित विषयगत देश का, सामान्य मूल्य पर, भारत में निर्यात किया गया है, जिसके परिणामस्वरूप पाटन हुआ है;

।ख। भारतीय उद्योग को सारवान क्षति हुई है तथा क्षति का खतरा है,

।ग। यह क्षति विषयगत देशों से आयात द्वारा हुई है ;

-और अभिहित प्राधिकारी ने यह आवश्यक समझा है कि विषयगत देशों में मूल रूप से उत्पादित या वहां से निर्यातित संबद्ध माल के सभी आयातों पर अपना विनिश्चय लंबित रहने तक अंतिम रूप से प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित किया जाए;

अतः अब, केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क टैरिफ ।पाटित वस्तुओं की पहचान, प्रतिपाटन शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षति का अन्वय। नियम 1996 के नियम 13 और नियम 20 के साथ पठित उक्त सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की धारा 9क की उपधारा ।2। द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, अभिहित प्राधिकारी के उपर्युक्त निष्कर्षों के आधार पर, उक्त सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की पहली अनुसूची के उपशीर्ष सं० 5503.20 के अंतर्गत आने वाले, पालिस्टर स्टेपल फाइबर्स (पी एस एफ) 0.8 से 4.5 डेनियर के बीच के विभिन्न लस्टरों, राउन्ड/सर्कुलर क्रास सेक्शन तथा सभी कट लेंथ/स्टैपल लेंथ के (डोप डाईड, कैशनिक डाईएबल, ईजी डाईएबल, लो पिलिंग या एंटी पिलिंग, हॉलो पीएसएफ, फायर रीटार्डेंट, लो मेल्ट, कंजुगेट, वाईकम्पोनेन्ट तथा फाईबरफिल नामक विशिष्ट उत्पादों को छोड़कर), इसके उपाबद्ध सारणी के स्तंभ (2) में दिये गये देशों से, उक्त सारणी के

स्तंभ 13। में वर्णित निर्यातकर्ताओं द्वारा निर्यात और भारत में आयात किया जाए, पर उस दर से प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित करती है जो उक्त सारणी के स्तंभ 14। की तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट राशि तथा ऐसे आयातित संबद्ध माल के प्रति किलोग्राम अवतरण मूल्य के बीच के अंतर के समतुल्य है।

सारणी

क्रम सं.	देश का नाम	आयातकर्ता/निर्यातकर्ता	रकम [अमेरिकी डालर प्रति किलोग्राम।
(1)	(2)	(3)	(4)
1.	कोरिया आरओपी0	सभी निर्यातक	1.264
2.	मलेशिया	मै0 पैनफाइबर एसडीएन, बीएचडी, मलेशिया	1.118
3.	मलेशिया	क्रम सं. 2 के सामने वर्णित से भिन्न सभी निर्यातक	1.264
4.	ताइवान	सभी निर्यातक	1.264
5.	थाईलैंड	मै0 टनटेक्स (थाईलैंड) पब्लिक कम्पनी लिमिटेड (थाईलैंड)	1.054
6.	थाईलैंड	मै0 तेजीन (थाईलैंड) लिमिटेड	0.951
7.	थाईलैंड	मै0 तेजीन पालिएस्टर (थाईलैंड) लिमिटेड तथा क्रम सं. 5 एवं 6 के सामने वर्णित से भिन्न सभी निर्यातक	1.264

2. इस अधिसूचना के अधीन अधिरोपित प्रतिपाटित शुल्क 9 जनवरी, 2003 तक, जिसमें यह तारीख भी सम्मिलित है, प्रमावी होगा और भारतीय मुद्रा में देय होगा।

स्पष्टीकरण:— इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए,—

1क। “अवतरण मूल्य” से सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 11982 का 52। के अधीन यथा अवधारित निर्धारणीय मूल्य अधिप्रेत है और जिसके अंतर्गत सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 की धारा 3, धारा 3क, धारा 8ख, धारा 9 और धारा 9क के अधीन उद्गृहीत शुल्कों के सिवाय सभी सीमाशुल्क सम्मिलित हैं;

1ख। ऐसे प्रतिपाटित शुल्क की संगणना के प्रयोजनों के लिए लागू “विनिमय दर” वह दर होगी जो उक्त सीमाशुल्क अधिनियम, 14 की उपधारा 13। के खंड 1क। के उपखंड ii। के अधीन प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, समय-समय पर जारी की गई भारत सरकार के वित्त मंत्रालय [राजस्व विभाग] की अधिसूचना में विनिर्दिष्ट की जाती है और “विनिमय दर” के अवधारण के लिए सुसंगत तारीख वह तारीख होगी जिसको उक्त सीमाशुल्क अधिनियम की धारा 46 के अधीन प्रवेश पत्र प्रस्तुत करने की तारीख होगी।

[फा. सं. 354/13/2002—टीआरयू]

धीरेन्द्र सिंह गर्ब्याल, अवर सचिव

**MINISTRY OF FINANCE****(Department of Revenue)****NOTIFICATION**

New Delhi, the 10th July, 2002

**No. 69/2002-CUSTOMS**

**G.S.R. 488(E).**— WHEREAS in the matter of import of Certain Polyester Staple Fibres (PSF) (hereinafter referred to as “the subject goods”), falling under sub-heading 5503.20 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), originating in, or exported from, Korea RP, Malaysia, Taiwan and Thailand (hereinafter referred to as “the subject countries”), the designated authority *vide* its preliminary findings, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, dated the 17th January, 2002, has come to the conclusion that-

- (a) the subject goods, originating in, or exported from, the subject countries have been exported to India below normal value, resulting in dumping;
  - (b) the Indian industry has suffered material injury and threat thereof;
  - (c) injury has been caused by imports from the subject countries,-
- and the designated authority has considered it necessary to impose anti-dumping duty, provisionally, pending final determination, on all imports of the subject goods, originating in, or exported from, the subject countries;

NOW, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (2) of section 9A of the said Customs Tariff Act, read with rules 13 and 20 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government, on the basis of the above findings of the designated authority, hereby imposes on Polyester Staple Fibres (PSF), of various lustres and of deniers ranging from 0.8 to 4.5, having round/circular cross-section and of all cut lengths/staple lengths (excluding speciality products, namely, dope dyed, cationic dyeable, easy dyeable, low pilling or anti-pilling, hollow PSF, fire retardant, low melt, conjugate, bicomponent and fiberfill), falling under sub-heading 5503.20 of the First Schedule to the said Customs Tariff Act, when originating in, or exported from, the countries specified in column (2) of the Table hereto annexed, by the producers/exporters mentioned in the corresponding entry in column (3) of the said Table and imported into India, an anti-dumping duty at the rate which shall be calculated as the difference between the corresponding amount mentioned in column (4) of the said Table and the landed value of such imported subject goods in US \$ per kg.

TABLE

S.No.	Name of country	Name of producer/exporter	Amount (US\$ per kg.)
(1)	(2)	(3)	(4)
1	Korea RP	All exporters	1.264
2	Malaysia	M/s. Penfibre SDN. BHD., Malaysia	1.118
3	Malaysia	All exporters other than that specified against S.No. 2	1.264
4	Taiwan	All exporters	1.264
5	Thailand	M/S. Tuntex (Thailand) Public Co. Ltd., Thailand	1.054
6	Thailand	M/S. Teijin (Thailand) Ltd.	0.951
7	Thailand	All exporters other than M/S. Teijin Polyester (Thailand) Ltd. and those specified against S.Nos. 5 and 6	1.264

2. The anti-dumping duty imposed under this notification shall be effective upto and inclusive of the 9th day of January, 2003, and shall be payable in Indian currency.

*Explanation* - For the purposes of this notification,-

- (a) "landed value" means the assessable value as determined under the Customs Act, 1962 (52 of 1962) and includes all duties of customs except duties levied under sections 3, 3A, 8B, 9 and 9A of the said Customs Tariff Act;
- (b) "rate of exchange" applicable for the purposes of calculation of anti-dumping duty shall be the rate which is specified in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), issued from time to time, in exercise of the powers under sub-clause (i) of clause (a) of sub-section (3) of section 14 of the said Customs Act, and the relevant date for the determination of the "rate of exchange" shall be the date of presentation of the "bill of entry" under section 46 of the said Customs Act.

[F. No. 354/13/2002-TRU]

D. S. GARBYAL, Under Secy.